Pirmoji Panevėžio telefonų knyga – svarbus XX a. pradžios miesto istorijos šaltinis

Pirmieji telefonai Panevėžyje atsirado 1901 metais. Telefono linijos buvo tiesiamos chaotiškai, jų daugėjo, todėl iškilo būtinybė įrengti Panevėžio telefonų tinklą. Iniciatyvos ėmėsi miesto savivaldybė, kuri 1911 metais savo patalpose sumontavo telefono komutatorių 100 abonentų.

Skeptikai šaipėsi, kad Panevėžyje telefonas tikrai nereikalingas, nes kortų partneriai susirenka vos prieangyje sušvilpus. Tačiau visi abonentai jau tais pačiais metais buvo užimti.

1912 m. buvo pastatytas antrasis 100 abonentų komutatorius. Po poros metų ir jo rezervai beveik išseko. Tada imta rimtai galvoti apie komutatorių 1000 abonentų. Žinoma, telefonas tuo metu dar nebuvo kasdieninio naudojimo priemonė, bet įstaigos, stambesni verslininkai, gydytojai juo naudojosi dažnai.

Telefonų tinklai buvo tiesiami ir apskrityje. 1904 metais telefono liniją į Panevėžį nutiesė Pasvalio telefonų draugija, kurios tinklas buvo sujungtas su Latvijos ir Estijos telefonų tinklais. Atsirado galimybė iš Panevėžio telefonu susisiekti su Jelgava, Ryga, Tartu ir kitais miestais. Vėliau atsirado ryšys su Šiauliais, Kuršėnais, Rietavu, Plunge, Kėdainiais, Ukmerge, Rokiškiu. Tik dėl tinklų administratorių nesutarimų nebuvo ryšio su Kaunu ir Liepoja.

Miestiečių patogumui 1914 m. panevėžiečio Naftalio Feigenzono spaustuvėje išspausdinta pirmoji Panevėžio telefonų knyga „Список абонентовь Поневежской городской телефонной съти общаго пользованія“. Tai buvo 44 puslapių A5 formato brošiūra minkštais viršeliais. 8 telefonų knygos puslapiai bei antrasis viršelis buvo skirti reklamai. Tiražas leidinyje nenurodytas, bet, panašu, kad buvo nedidelis ir siekė kelis šimtus egzempliorių. Kiek jų išliko – nežinoma.

Knyga sudaryta iš keturių dalių: alfabetinis abonentų sąrašas, abonentų sąrašas pagal telefonų numerių eiliškumą, naudojimosi Panevėžio telefonų tinklu sąlygos ir Panevėžio telefonų tinklo pokalbių taisyklės.

Vertingiausias joje yra alfabetinis abonentų sąrašas, kuriame pateikta svarbiausių, mieste veikusių, asmenų pavardės ar įstaigų pavadinimai, adresai. Kai kur nurodyta asmens profesija ar pareigos. Pagal šį sąrašą galima spręsti apie kai kurias XX a. pradžios bendruomenės socialines, ekonomines, kultūrines problemas Panevėžyje.

Pirmoji Panevėžio telefonų knyga saugoma Panevėžio kraštotyros muziejaus knygų rinkinyje.

Arūnas Astramskas

Переговоры по телефону во время грозы
СТРОГО ВОСПРЕЩАЮТСЯ.

СПИСОКЪ АБОНЕНТОВЪ

ПОНЕВѢЖСКОЙ ГОРОДСКОЙ ТЕЛЕФОННОЙ СѢТИ ОБЩАГО ПОЛЬЗОВАНІЯ.

Оффиціальная часть

1. Списокъ абонентовъ по алфавиту.
2. Списокъ абонентовъ по №№
3. Условія пользованія сѣтью.
4. Правила для переговоровъ по телефону.

ПОНЕВѢЖЪ.
Типографія Н. Фейгензона.
1914.

Правительственный надзоръ за телефонною сѣтью порученъ Начальнику Поневѣжской Почтово-Телеграфной Конторы.

Пріемъ съ 11 ч. утра до 2 ч. дня.

Завѣдывающій телефонной сѣтью Городской Голова

Пріемъ съ 11 ч. утра до 2 ч. дня.

Съ заявленіями о ремонтѣ и друг. справками слѣдуетъ обращаться въ Городскую Управу по № телефона 62 съ 10 ч. утра до 2 дня или на центральную станцію во всякое время.

СПИСОКЪ

АБОНЕНТОВЪ ПОНЕВѢЖСКОЙ ГОРОДСКОЙ ТЕЛЕФОННОЙ СѢТИ.

№№ телефоновъ.	Фамилія.	Адресъ.
	А.	
7	Андржеевскій Г. врачъ . . .	Ремигольская
29	Аптека Говшовича Л.	Базарная
39	Аптека Субоцкаго	Базарная
40	Ароновичъ Хаимъ	Шадовская
67	Арестный домъ	Георгіевск.
83	Амстердамскій Овсѣй	Дворянская
95	Айзинбудъ Мейлахъ	Ремигольская
106	Абель Мовша	Ферма
174	Афанасьевъ Павелъ Петровичъ	Дворянск.
189	Антошевскій К. К. врачъ . .	„
	Б.	
14	Бухъ Н. желѣзная торговля .	Аптекарская
169	„ „ квартира	Дворянская
16	Браудо Цемахъ. Банкир. конт.	Базарная

№№ телефоновъ.	Фамилія.	Адресъ.
18	Бреговскій Исаакъ Вульфовичъ	Базарная
25	Берманъ Давидъ	Вилкомирская
50	Берлинъ Хаимъ	тоже
88	„Берлинъ". Гостиница Мизроха	Базарная
114	Брауеръ Менаше	Вилкомирская
180	Браудо Леонъ	Ремигольская

В.

19	Вольфъ и К°: банкирск. контора	Шадовская
33	Витортъ А. А. врачъ	Дворянская
73	Вейцъ Зельманъ	Аптекарская
78	Вейсъ Бенцель	Шадовская
139	Вайникъ Берель	Вилкомирская
170	Вишневскій. Судебн. Приставъ	Церковная площ.

Г.

8	Градзинскій Сигизмундъ. Инженеръ	Ремигольская
15	Гейманъ Берель	Базарная
93	тоже	Мостовая
32	Голомбекъ А. врачъ	Шадовская

№№ телефоновъ.	Фамилія.	Адресъ.
34	Граневичъ и Рабиновичъ. Контора мельницы и лѣсопильн. завода	Прибрежная
40	Гурвичъ Я. врачъ	Шадовская
46	Гурвичъ Израель-Ноэхъ. Галантерейная торговля . .	тоже
47	Гартвигъ. Ротмистръ	Дворянская
48	Городской Обществ. Банкъ .	Ремигольская
55	Гимназія женская	Соборная
62	Городская Управа	Ремигольская
68	Городская больница	Соборная
71	Граневичъ Зеликъ Мотковичъ	Дворянская
85	Геллеръ Зелманъ	Вилкомирская
119	Герберъ Лейзеръ	Прибрежная
123	Гаскель Нахманъ	Пески
164	Гольдбергъ Израель	Малунская
182	Гвоздикъ. Товарищъ прокурора	Пески
	Д.	
20	Дудо Михаилъ. Шерстепрядильная фабрика и квартира	Вилкомирская
94	ДембоИцыкъ желѣзн. магазинъ	Базарная
	„ квартира	Ремигольская

№№ телефоновъ.	Фамилія.	Адресъ.
108	Дембо Пинхасъ. Экспедиторъ	Базарная
183	Дмитріевъ. Судебн. слѣдоват.	Прибрежная
	Е.	
41	Еврейская больница	Аптекарская
	З.	
76	Зеликманъ И. Ренсковый погребъ и контора по найму прислуги	Ремигольская
84	Землеустроительная Коммисія	Шадовская
	И.	
59	Исправникъ Пашковскій . .	Ремигольская
103	Интеллигентный клубъ . . .	Богушевскій пер.
124	„Иллюзія". Электро-театръ .	„
	І.	
117	Іоффисъ Зусманъ	Вилкомирск.
	К.	
1	Козакевичъ Іосифъ Казимир.	Георгіевская
5	Киссинъ Яковъ	Вилкомирск.

№№ телефоновъ.	Фамилія.	Адресъ.
192	Кабельскій М. и Рабиновичъ Н. Контора пароходнаго общества „Рюрикъ" . . .	Баз. д. Киссина
188	Клепперъ Германъ. Каретная мастерская	Аптекарская.
49	Красовскій Брониславъ. Присяжный повѣренный . . .	Шадовская.
52	Казначейство и кварт. казначея	Ремигольская
58	Кварталы Полицейскіе и квартира Надзирателя 1 кварт.	Дворянская.
61	Клубъ Литовскій	Ремигольская
66	Контора товарная Либ.-Ром. желѣзной дороги	Вокзалъ.
69	Конная почта Беньяминовича.	Прибрежная.
91	Казенный винный складъ и Акцизный округъ	тоже
104	Киссинъ Анна	Ремигольская
112	Клячко Арій	Вилкомирская.
118	Капелюшникъ Мендель. Мучная торговля	тоже
135	Команда Полицейскихъ стражниковъ.	Тюремный пер.
199	Кабайло. Инспекторъ мелкаго кредита	Соборная.

№№ телефоновъ.	Фамилія.	Адресъ.
	Л.	
12	Людкевичъ Теодоръ. Присяжный повѣренный	Шадовская.
82	Латышское сельско-хозяйственное Т-во и квартира завѣдывающаго Станіониса	Ремигольская
92	Левинъ Зеликъ	Садовая.
136	Лавены, имѣніе	—
143	Людынь, имѣніе	—
158	Либеришки, имѣніе	—
171	Люнъ Хаимъ	Владимирская.
173	Ляусъ. Землемѣръ	Дворянская.
178	Люткевичъ Викторія	Шадовская.
	М.	
22	Меръ, врачъ	Ремигольская
30	Мацѣевскій, ксендзъ	Георгіевская.
56	Маріинское училище	Соборная.
63	Мельница Вейса	Савицишки.
72	Монтвилло С. С. Винокуренный заводъ	Дворянская.
77	Мельница «Якорь»	Вилкомирская.

№№ телефоновъ.	Фамилія.	Адресъ.
79	Майзель Нохумъ	Ферма.
102	Михалишскій Іосель	Кишиневскій пер.
105	Марголисъ Абрамъ	Ферма.
115	„Модернъ“ Электро-театръ.	Вилкомирская.
146	Мельница Городская	Мостовая.
157	Мазингъ Э. Ю. ветеринарный врачъ	Шадовская.
163	Мильвидскій Хайкель	Дворянская.
179	Мѣщанская Управа	тоже
200	Механикъ телефонной сѣти .	Владимирская.
	Н.	
10	Новая Гостиница Лавринайтиса	Шадовская.
27	Наказной-Хоменко. Земскій начальникъ	тоже
70	Начальникъ почтово-телеграфной конторы	Дворянская.
81	Нефтепромышленное О-во „Мазутъ“	Новая ул.
159	Невяжники, имѣніе.	—
165	Наумовъ. Непремѣнный Членъ Землеустр. Комиссіи . .	Соборная.

№№ телефоновъ.	Фамилія.	Адресъ.
	О.	
19	Общество Взаимнаго Кредита.	Базарная.
	П.	
60	**Пожарное депо.**	Ремигольская
21	Пивоваренный заводъ Прама и К°	Дворянская.
23	Пакеминеръ Іосель. Контора Восточно-Азіатскаго пароходства	Базарная.
57	Полицейское Управленіе. . .	Шадовская.
64	Предводителя Дворянства канцелярія. Воинское присутствіе и Дворянская опека.	Садовая.
75	Потребительская лавка . . .	Базарная.
80	Предводитель Дворянства Мясоѣдовъ. Квартира . . .	Садовая.
127	Полюнишки, имѣніе	—
131 144	Посволь, м-ко и окрестности	—
133	Поіезерки, имѣніе	—
177	Полтаревъ. Помощникъ податного инспектора	Садовая.

№№ телефоновъ.	Фамилія.	Адресъ.
	Р.	
4	Рабиновичъ Зельманъ	Вилкомирская.
11	Рыглевичъ Карлъ. Инженеръ .	Шадовская.
24	Русско-Сѣв.-Западное пароходство	Ремигольская
26	Раммъ Шмуель	Дворянская.
54	Реальное Училище	тоже
86	Рубинштейнъ Берель. Мельница и квартира	Аптекарская.
107	Раффъ Моисей, зубной врачъ.	Шадовская.
120	Рапопортъ Абраамъ	Вилкомирская.
129	Рогувекъ, имѣніе	—
140 191	м. Ремигола и окрестности	—
166	Рабиновичъ. Дух. Раввинъ .	Соборная.
168	Рудовъ Я. Бактеріологическій кабинетъ и Вайникъ А. Зубной врачъ	Дворянская
	С.	
6	Слекасъ К. П. врачъ	Дворянская.
17	Стаховскій І. ксендзъ	Пески.
28	Ссудо-сберегательное Т-во .	Базарная.

№№ телефоновъ.	Фамилія.	Адресъ.
31	Слонимскій Лейбъ, землемѣръ.	Дворянская.
38	Соболь Давидъ	Ремигольская
74	Соловейчикъ Ицыкъ	Владимирская.
87	Сѣверная Гостиница. Флаумъ	Аптекарская.
98	Свольконъ Б. врачъ.	Мостовая.
109	Сальмановичъ С. А.	Пески.
121	Стейгвилло М. В. Колоніальная торговля	Базарная.
128	Станюны, имѣніе	—
137	„Синдикатъ" Отд. Ков. Общ. сельскаго-хозяйства . .	Аптекарская.
153	Сорочкинъ В. Нотаріусъ . .	Дворянская.
155	Смильтыня, имѣніе	—
156	Смильги, м-ко и окрестности.	Дворянская.
162	Станція Узко-колейной желѣзной дороги	Ст. Поневѣж.
167	Сахновскій. Уѣздный Членъ Ковенск. Окружн. Суда.	Церковная площ.
176	Судебный Слѣдователь 1 уч., камера	Садовая.

Т.

3	Тодесъ бр. Мануфактурная торговля и квартира . .	Вилкомирская.

№№ телефоновъ.	Фамилія.	Адресъ.
44	Телеграфъ	Дворянская.
65	Тюремный замокъ.	Зеленая.
99	Траубъ Мееръ	Соборная.
101	Траубъ Авнеръ.	Вилкомирская
187	Тендетниковъ-Лясковскій Иванъ Родіоновичъ . . .	Владимирская:
190	Театръ С. С. Монтвилла. . .	Дворянская.
	У.	
53	Уѣздный Съѣздъ	Дворянская.
97	Управленіе Воинскаго Начальника и квартира	Церковная площ.
175	Упита, м-ко и окрестности. .	—
181	Урбановичъ Марія	Зеленая.
	Ф.	
51	Фридманъ Нафталь Марковичъ, присяжный повѣренный .	Дворянская.
89	Фишманъ Сименъ	тоже
90	Фридманъ Б. А. Частный повѣренный	тоже
172	Фуръ Аронъ	Владимирская.

№№ телефоновъ.	Фамилія.	Адресъ.
	Х.	
13	Хай Вульфъ	Ремигольская
37	Хазенъ Лейзеръ-Беръ. . . .	тоже
43	Хай, братья.	Шадовская.
122	Хай Самуилъ.	Вилкомирская.
	Ц.	
110	„Центральная гостиница“ . .	Аптекарская.
	Ч.	
161	Чирицкій Андрей. Частный повѣренный	Соборная.
	Ш.	
96	Шредерсъ Б. А. Членъ Городской Управы.	Ремигольская
111	Шевель Абель	Аптекарская.
185	Штегеръ Р. Л. Податной инспекторъ.	Дворянская.
197	Шацовъ, м-ко и окрестности.	—
	Щ.	
35	Щербачевъ. Нотаріусъ . . .	Дворянская.

№№ телефоновъ.	Фамилія.	Адресъ.
	Э.	
45	Элицуръ Зельманъ. Оптовый складъ пива	Дворянская
138	Этингофъ Яковъ	Базарная
	Ю.	
113	Юндзилло Адамъ. Портной. .	Садовая
	Я.	
36	Якубовская Софія. Ренсковый погребъ	Шадовская
126	Ясногурка, имѣніе	—
150	Ясенскій Генрихъ	Невяжники

PKM GEK 3063 / R 3450

СПИСОКЪ

ТЕЛЕФОННЫХЪ АБОНЕНТОВЪ ПО ПОРЯДКУ.

№№ телефоновъ.	Фамилія.
1	Козакевичъ Іосифъ
2	Городской Голова
3	Тодесъ бр.
4	Рабиновичъ Ш. З.
5	Киссинъ Я.
6	Слекасъ, врачъ.
7	Андржеевскій, врачъ.
8	Градзинскій С.
9	Вольфъ и К°.
10	Новая Гостиница.
11	Рыглевичъ К.
12	Людкевичъ Т.
13	Хай В.
14	Бухъ Н. желѣзная торговля.
15	Гейманъ Б.
16	Браудо Ц.
17	Стаховскій І. ксендзъ.
18	Бреговскій И. В.
19	Взаимный Кредитъ.
20	Дудо М.
21	Пивоваренный заводъ Прама.
22	Меръ, врачъ.
23	Восточно-Азіатское пароходство.
24	Контора Русско-Сѣв.-Зап. пароходства
25	Берманъ Д.
26	Раммъ Ш.
27	Наказной-Хоменко. Земскій Начальникъ.
28	Ссудо-сберегательное Т-во.
29	Аптека Говшовича.
30	Мацѣевскій І. ксендзъ.
31	Слонимскій Л. землемѣръ.
32	Голомбекъ, врачъ.

№№ телефоновъ.	Фамилія.
33	Витортъ, врачъ.
34	Граневичъ и Рабиновичъ, мельница.
35	Щербачевъ. Нотаріусъ.
36	Якубовская С.
37	Хазенъ Л. Б.
38	Соболь Д.
39	Аптека Субоцкаго.
40	Гурвичъ, врачъ.
41	Еврейская больница.
42	Ароновичъ Х.
43	Хай братья.
44	Телеграфъ.
45	Элицуръ Зельманъ.
46	Гурвичъ И. Н.
47	Гартвигъ. Ротмистръ.
48	Городской Банкъ.
49	Красовскій. Присяжный повѣренный.
50	Берлинъ Хаимъ.
51	Фридманъ Н. М.
52	Казначейство.
53	Уѣздный Съѣздъ.
54	Реальное училище.
55	Женская гимназія.
56	Маріинское училище.
57	Полицейское Управленіе.
58	Кварталы полицейскіе.
59	Исправникъ, квартира.
60	ПОЖАРНОЕ ДЕПО.
61	Клубъ Литовскій.
62	Городская Управа.
63	Мельница Вейса.
64	Канцелярія Предвод. Дворянства.
65	Тюремный Замокъ.
66	Товарная контора Либ.-Ром. ж. д.
67	Арестный домъ.
68	Городская больница.
69	Беньяминовичъ Вульфъ.

№№ телефоновъ.	Фамилія.
70	Начальникъ почты.
71	Граневичъ Зеликъ.
72	Монтвилло С. С.
73	Вейцъ Зельманъ.
74	Соловейчикъ Ицыкъ.
75	Потребительская лавка.
76	Зеликманъ Ицыкъ.
77	Мельница „Якорь".
78	Вейсъ Бенцель, квартира.
79	Майзель Нохумъ.
80	Предводитель Дворянства.
81	Гершонокъ Янкель. Общ. „Мазутъ".
82	Эконом. Общ. Латыш. сел.-хозяйст.
83	Амстердамскій Овсѣй.
84	Землеустроительная Комиссія.
85	Геллеръ З.
86	Рубинштейнъ Б. мельница.
87	Сѣверная Гостиница.
88	Гостиница „Берлинъ" Мизроха.
89	Фишманъ Сименъ.
90	Фридманъ Б. А.
91	Винный казенный складъ.
92	Левинъ Зеликъ.
93	Гейманъ Б. квартира.
94	Дембо Ицыкъ.
95	Айзинбудъ М.
96	Шредерсъ Б. Членъ Гор. Управы.
97	Управленіе Воинск. Начальника и квартира.
98	Сволькенъ Б. врачъ.
99	Траубъ М.
100	Переговорный пунктъ. Автоматъ.
101	Траубъ Авнеръ.
102	Михалишскій Іосель.
103	Интеллигентный клубъ.
104	Киссинъ Анна.
105	Марголисъ А.
106	Абель Мовша.

№№ телефоновъ.	Фамилія.
107	Раффъ. Зубной врачъ.
108	Дембо. Экспедиторъ.
109	Сальмоновичъ С. А.
110	Центральная Гостиница.
111	Шевель Абель.
112	Клячко Арій.
113	Юндзилло Адамъ. Портной.
114	Брауеръ Менаше.
115	„Модернъ“ Электро-театръ.
116	.....
117	Іоффисъ З.
118	Капелюшникъ Мендель.
119	Герберъ Лейзеръ.
120	Рапопортъ Абраамъ.
121	Стейгвилло Михаилъ.
122	Хай Шмуель.
123	Гаскель Нахманъ.
124	„Иллюзія“ Электро-театръ.
125	.....
126	Ясногурка,. имѣніе.
127	Полюнишки, имѣніе.
128	Станюны, имѣніе.
129	Рогувекъ, имѣніе
130	.....
131	Посволь, м-ко и окрестности.
132	.....
133	Поіезерки, имѣніе.
134	.....
135	Конно-Полицейская стража.

Я. Н. Вайнштейнъ
ПОНЕВѢЖЪ, Ков. губ.
Телефонъ № 116.

№№ телефоновъ.	Фамилія.
136	Лавены, имѣніе.
137	Синдикатъ. Отд. Ков. Общ. Сел.-Хоз.
138	Этингофъ Я.
139	Вайникъ Берель.
140	Ремигола, м-ко и окрестности.
141	.....
142	.....
143	Людынь, имѣніе.
144	Посволь м-ко.
145	.....
146	Городская мельница.
147	.....
148	.....
149	.....
150	Ясенскій Генрихъ. Невяжники.
151	.....
152	.....
153	Сорочкинъ. Нотаріусъ.
154	.....
155	Смильтынь, имѣніе.
156	Смильги, м-ко и окрестности.
157	Мазингъ, ветеринарный врачъ.
158	Либеришки, имѣніе.

№№ телефоновъ.	Фамилія
159	Невяжники, имѣніе.
160	.....
161	Чирицкій Андрей.
162	Узко-колейной жел. дор. станція.
163	Мильвидскій Хайкель.
164	Гольдбергъ Израель.
165	Наумовъ. Непр. Членъ Землеустр. ком.
166	Рабиновичъ. Раввинъ.
167	Сахновскій. Уѣздн. Членъ Окр. Суда.
168	Рудовъ, бактеріологическій кабинетъ.
169	Бухъ Н. квартира.
170	Вишневскій. Судебный приставъ.
171	Люнъ Хаимъ.
172	Фуръ Аронъ.
173	Ляусъ В. Землемѣръ.
174	Афанасьевъ П. П.
175	Упита, м-ко и окрестности.
176	Судебный Слѣдов. 1 уч., камера.
177	Полтаревъ. Помощн. Податн. Инспектора
178	Люткевичъ Викторія.
179	Мѣщанская Управа.
180	Браудо Леонъ.
181	Урбановичъ Марія.
182	Гвоздикъ. Товарищъ Прокурора.
183	Дмитріевъ. Судебный Слѣдователь.
184	.....
185	Штегеръ. Податной Инспекторъ.
186	.....
187	Тендетниковъ-Лясковскій И. Р.
188	Клепперъ Г. Каретная мастерская
189	Антошевскій К. врачъ.

№№ телефоновъ.	Фамилія.
190	Театръ С. С. Монтвилла.
191	Ремигола и окрестности.
192	Кабельскій и Рабиновичъ Н.
193	.....
194	.....
195	.....
196	.....
197	Шадово и окрестности.
198	.....
199	Кабайло. Инспекторъ мелкаго кредита.
200	Механикъ телефонной сѣти.

Настоящія условія пользованія утверждены Начальникомъ Главнаго Управленія Почтъ и Телеграфовъ 19 Декабря 1910 года.

За Начальника Отдѣленія
В. Мѣдниковъ.

За Столоначальника
Б. Геппенеръ.

УСЛОВІЯ

пользованія Поневѣжскою телефонною сѣтью.

1. Поневѣжская телефонная сѣть устраивается для сношеній между собою лицъ и учрежденій, находящихся какъ въ чертѣ города Поневѣжа, Ковенской губерніи, такъ и въ окрестностяхъ его.

2. Лица и учрежденія, желающія абонироваться на телефонное сообщеніе, подаютъ о томъ письменное заявленіе на имя Завѣдывающаго Поневѣжскою телефонною сѣтью. Оплата сего заявленія гербовымъ сборомъ въ 75 коп. производится по взаимному соглашенію абонента съ концессіонеромъ.

3. Телефонный аппаратъ устанавливается въ помѣщеніи, указанномъ абонентомъ, который обязанъ при этомъ заручиться предварительно согласіемъ домовладѣльца на установку телефона и устройство необходимыхъ для сего приспособленій для проведенія проводовъ какъ внутри, такъ и съ внѣшней стороны зданія, гдѣ находится указанное помѣщеніе.

4. Абоненту воспрещается передавать за уплату установленный у него аппаратъ въ пользованіе постороннему лицу. Въ случаѣ нарушенія этого, концессіонеръ вправѣ снять аппаратъ и тѣмъ не ме-

нѣе удержать уже внесенную абонентную плату и взыскать таковую по срокъ обязательнаго абонемента, указаннаго въ § 12 настоящихъ условій.

5. Передача посредствомъ телефонныхъ аппаратовъ свѣдѣній, содержаніе коихъ противно законамъ, общественному порядку, нравственности и неприлично по выраженіямъ не дозволяется. Отвѣтственность передъ концессіонеромъ за злоупотребленія аппаратами лежитъ на самихъ абонентахъ.

6. Если въ одномъ и томъ же зданіи окажется нѣсколько желающихъ абонироваться на телефонныя сообщенія, то имъ можетъ быть предоставлено пользованіе однимъ и тѣмъ же телефоннымъ аппаратомъ, установленномъ въ общемъ для всѣхъ ихъ помѣщеніи. Въ такихъ случаяхъ о желаніи каждаго отдѣльнаго лица или учрежденія абонироваться на телефонъ должно быть сообщено письменно домовладѣльцу или его довѣренному, который подаетъ всѣ эти заявленія Завѣдывающему сѣтью для занесенія каждаго участника въ списокъ абонентовъ.

7. Концессіонеръ обязуется принимать мѣры къ огражденію сношеній абонентовъ отъ разглашенія. Ни Правительство, ни концессіонеръ не отвѣчаютъ за убытки въ дѣлахъ абонента отъ какихъ бы причинъ, при пользованіи имъ телефоннымъ сообщеніемъ, таковые убытки не произошли.

8. Служащіе концессіонера имѣютъ право свободнаго доступа въ помѣщеніе абонента для осмотра, испытанія, исправленія телефонныхъ аппаратовъ или проводовъ. Такимъ же правомъ пользуются и чины почтово-телеграфнаго вѣдомства, назначенные для наблюденія за телефонною сѣтью. Служащіе концессіонера и чины почтово-телеграфнаго вѣдомства, наблюдающіе за телефоннымъ сообщеніемъ, снабжаются

удостовѣреніями, которыя должны быть предъявляемы при требованіяхъ абонентовъ.

9. Абонентамъ предоставляется право передавать по телефону свои телеграммы въ мѣстную почтово-телеграфную контору, для дальнѣйшей передачи по телеграфу, а равно получать по телефону адресованныя имъ телеграммы на слѣдующихъ условіяхъ:

а) за обмѣнъ телеграммъ по телефону взимается въ казну по 10 коп. съ каждой депеши, безъ различія числа словъ въ нихъ заключающихся.

б) желающіе пользоваться обмѣномъ депешъ по телефону подаютъ о томъ заявленія Начальнику мѣстной почтово-телеграфной конторы съ представленіемъ денежнаго аванса для оплаты обмѣниваемыхъ по телефону телеграммъ 10-ти коп. сборомъ, а равно отправляемыхъ отъ себя депешъ по телеграфной таксѣ. Размѣръ аванса опредѣляется по соглашенію съ Начальникомъ конторы и по мѣрѣ израсходованія долженъ быть своевременно пополняемъ, такъ какъ передача депешъ въ домъ не допускается.

в) Поступившія на имя абонентовъ телеграммы, независимо отъ передачи таковыхъ по телефону, доставляются въ городъ существующимъ порядкомъ съ разсыльными, за городомъ же-по взаимному соглашенію съ абонентомъ.

10. На обязанности концессіонера лежитъ при поврежденіи проводовъ, аппаратовъ или другихъ принадлежностей телефонной сѣти безотлагательно приводить разстроенныя части въ должную исправность; концессіонеръ обязанъ частыми осмотрами разныхъ частей сѣти предупреждать по возможности всякое въ ней повреждені и разстройство.

Поврежденія проводниковъ и аппаратовъ должны быть устранены не позже однѣхъ сутокъ послѣ заявленія абонента о таковомъ поврежденіи.

За сгорѣвшія вещи, составляющія собственность концессіонера во время пожара дома, или умышленныя ихъ поврежденія, неимѣющія характера возможной случайной порчи, абонентъ обязывается уплатить: въ первомъ случаѣ сумму стоимости починки поврежденія.

11. Для Поневѣжской телефонной сѣти установлены слѣдующія таксы, утвержденныя Министромъ Внутреннихъ Дѣлъ 19 Декабря 1910 года:

АБОНЕМЕНТНЫЯ ТАКСЫ ДЛЯ ТЕЛЕФОННОЙ СѢТИ ОБЩАГО ПОЛЬЗОВАНІЯ ВЪ ГОР. ПОНЕВѢЖѢ (КОВ. ГУБ.) (ПРИ ПОЛНОМЪ СУТОЧНОМЪ ТЕЛЕФОННОМЪ ДѢЙСТВІИ)

ВЪ ГОДЪ:

1. За телефонный аппаратъ, установленный въ районѣ двухъ верстъ отъ центральной станціи:

а) въ частной квартирѣ, Правительственномъ учрежденіи и разнаго рода учебныхъ заведеніяхъ . . . . . 30 руб.

б) у коллективныхъ абонентовъ, въ клубахъ, конторахъ, бюро, гостиницахъ, фабричныхъ заведеніяхъ, торговыхъ, промышленныхъ, коммерческихъ, общественныхъ и другихъ тому подобныхъ коммерческихъ предпріятіяхъ . . . . . 45 руб.

2. Если разстояніе между центральной станціей и помѣщеніемъ, гдѣ уставленъ аппаратъ, считая таковое въ прямомъ направленіи, превыситъ двѣ версты, то взыскивается добавочная плата за каждыя 100 саж. или часть ста саженей свыше 2-хъ верстъ въ размѣрѣ . . . . . 3 руб.

Каждый абонентъ долженъ быть соединенъ съ центральною телефонною станціею отдѣльнымъ проводомъ, при чемъ допускается установка на этомъ проводѣ, съ согласія лицъ пользующихся имъ, двухъ или болѣе телефонныхъ аппаратовъ, а равно всякихъ вспомогательныхъ къ нимъ приборовъ.

4. Контрагентъ обязуется къ абонированному аппарату установить добавочные аппараты за нижеслѣдующія платы:

а) если добавочный аппаратъ устанавливается въ томъ же домѣ . . . . . 10 руб.

б) Если добавочный аппаратъ устанавливается въ другомъ домѣ, прибавляется къ упомянутой въ пунктѣ „а" платѣ за каждыя 100 саженей или часть 100 саженей провода, соединяющаго добавочный аппаратъ съ главнымъ телефономъ или коммутаторомъ . . . . . 3 руб.

5. За добавленіе къ телефонному аппарату:

а) особаго индуктивнаго звонка . . . . 3 руб.

б) второго слухового прибора (телефонной трубки) . . . . . руб.

6. За переносъ телефона въ томъ же помѣщеніи или въ другое помѣщеніе того же зданія . . 3 руб.

7. За переносъ телефоннаго аппарата въ другое зданіе . . . . . 6 руб.

Примѣчаніе. Всѣ работы по устройству въ чертѣ города телефоннаго сообщенія, равно какъ и стоимость телефонныхъ аппаратовъ, всякихъ добавочныхъ приборовъ и матеріаловъ относятся на счетъ контрагента.

8 а) За переговоръ по телефону съ публичнаго переговорнаго пункта за каждыя три минуты . 10 к.

б) Плата же взимается впередъ за каждое соединеніе.

в) Желающимъ переговариваться по публичному телефону на случай занятія линіи, предлагается обождать очереди.

г) Каждый отдѣльный разговоръ изъ публичнаго телефона можетъ длиться не болѣе 9 минутъ. Болѣе продолжительные разговоры допускаются лишь въ тѣхъ случаяхъ, когда не имѣется на очереди другихъ разговоровъ.

12. Обязательный срокъ абонемента для абонентовъ, помѣщенія коихъ находятся въ районѣ первыхъ двухъ верстъ отъ центральной станціи назначается одинъ годъ, а внѣ этого района, но въ чертѣ города 2 года.

13. Плата за абонированный аппаратъ считается со дня открытія телефоннаго сообщенія и вносится при подпискѣ за половину года впередъ. Послѣдующіе затѣмъ платежи производятся всѣми безъ исключенія абонентами также по полугодно впередъ, въ сроки 2 Января и 1 Іюля.

Если открытіе сообщенія послѣдовало въ промежутокъ времени между означенными выше сроками, то изъ суммы внесенной при подпискѣ, засчитывается соотвѣтствующая часть платы, за время со дня открытія дѣйствія телефона по 2-ое Января или 1-е Іюля и затѣмъ абонентъ обязывается пополнить своевременно оставшуюся сумму до размѣра слѣдуемой съ него полугодовой абонементной платы.

Плата должна быть внесена въ кассу концессіонера безъ особаго напоминанія.

14. Въ случаѣ невнесенія абонентомъ до 15 Января или 15 Іюля причитающейся съ него полугодовой абонементной платы, онъ считается отказавшимся отъ пользованія телефономъ и концессіонеръ вправѣ снять аппаратъ, взыскавъ съ него условленную абонементную плату по срокъ сего договора.

15. Плата, внесенная абонементами, имъ ни въ коемъ случаѣ не возвращается.

16. Министръ Внутреннихъ Дѣлъ имѣетъ право лишать абонентовъ пользованія телефономъ, а также закрывать дѣйствіе всей сѣти или отдѣльныхъ ея частей и при томъ на неопредѣленное время. Въ подобныхъ случаяхъ абонентъ не вправѣ искать у Правительства какого либо вознагражденія, концессіонеръ же не возвращаетъ уже внесенную абонементную плату.

17. Въ случаѣ перемѣны абонентомъ занимаемой имъ квартиры или вообще желанія перенести установленный у него аппаратъ въ другое помѣщеніе, то таковое перенесеніе производится концессіонеромъ по письменному заявленію абонента въ возможно скоромъ времени за вознагражденіе, указанное въ таксахъ.

Если съ перенесеніемъ телефоннаго аппарата изъ одного помѣщенія въ другое, разстояніе между аппаратомъ и центральною станціею увеличится и превыситъ 2 версты, то считая со дня перестановки аппарата, соотвѣтственно этому будетъ измѣненъ и размѣръ абонементной платы, согласно утвержденнымъ таксамъ. Въ случаѣ уменьшенія разстоянія отъ перенесенія аппарата плата уменьшается только по окончаніи текущаго обязательнаго срока абонемента.

18. Дѣйствіе на центральной станціи открыто для переговоровъ всѣхъ абонентовъ во всякое время дня и ночи. Абоненты, не желающіе пользоваться телефоннымъ сообщеніемъ въ ночное время, должны заявить о томъ письменно завѣдывающему сѣтью.

19. Абоненту воспрещается производить перестановку аппарата или приборовъ. Кромѣ сего абонентъ обязанъ исполнять правила, объявляемыя концессіонеромъ и касающіяся употребленія и сохраненія установленныхъ у нихъ аппаратовъ. Въ случаѣ несоблюденія сказаннаго, концессіонеръ имѣетъ право взыскать съ абонента убытки и взыскать доплаты, согласно утвержденной абонементной таксы, а также § 10 сихъ условій.

20. Передача абонемента другимъ лицамъ можетъ состояться, но не иначе, какъ съ вѣдома концессіонера.

21. Подробное описаніе употребленія аппарата и полный списокъ абонентовъ концессіонеръ обязывается доставить абоненту при открытіи дѣйствій аппарата и о всѣхъ въ этомъ спискѣ измѣненіяхъ своевременно сообщить абоненту.

Подписали: *Начальникъ Отдѣленія N.*

За столоначальника *Б. Г. Геппенеръ.*

Съ подлиннымъ вѣрно: Начальникъ Виленскаго почтово-телеграфнаго Округа, Инженеръ *(Подпись не разборчива).* Свѣрялъ Главный Механикъ, Инженеръ *(Подпись не разборчива).*

ПРАВИЛА

для переговоровъ по телефонамъ

ПОНЕВѢЖСКОЙ ТЕЛЕФ. СѢТИ.

Во время грозы, во избѣжаніе несчастныхъ случаевъ, просятъ по телефону не говорить.

Телефонные аппараты, установленные у г.г. абонентовъ, соединены отдѣльными проводами съ центральною телефонною станціею, которая по требованію лицъ, желающихъ говорить по телефону съ тѣмъ или другимъ изъ абонентовъ, соединяетъ провода ихъ одинъ съ другимъ. Для ускоренія дѣйствія и для избѣжанія замѣшательства установленъ слѣдующій порядокъ:

1.

Прежде всего слѣдуетъ вызвать центральную телефонную станцію, что дѣлается быстрымъ, не отрывистымъ вращеніемъ рукоятки звонкового прибора слѣва на право нѣсколькими полными оборотами ея (до 5). При этомъ слуховая трубка должна быть на томъ же мѣстѣ, какъ и во время бездѣйствія телефона, т. е. у стѣнныхъ приборовъ—на крючкѣ, съ лѣвой стороны ихъ, а у настольныхъ—на особомъ горизонтальномъ кронштейнѣ, сверху аппарата.

2.

Затѣмъ, не ожидая отвѣтнаго звонка отъ центральной станціи надлежитъ снять слуховую трубку, приложить ее къ уху и на отвѣтъ центральной станціи „центральная“ указать № требуемаго абонента, взятый изъ приложеннаго къ сему алфавитнаго списка всѣхъ абонентовъ Поневѣжской городской телефонной сѣти. Центральная станція тотчасъ-же производитъ надлежащее соединеніе или-же, если просимый № соединенъ съ другимъ абонентомъ, отвѣчаетъ „з а н я т ъ“.

3.

Послѣ этого соединенія, если не послѣдовалъ отвѣтъ „з а н я т ъ“, слѣдуетъ слуховую трубку повѣсить въ указанное въ I пунктѣ положеніе и приступить къ вызову требуемаго абонента долгимъ звонкомъ, подобно тому, какъ это дѣлалось при вызовѣ центральной станціи, затѣмъ тотчасъ приложить слуховую трубку къ уху, вызываемый-же абонентъ отвѣчаетъ не звонкомъ, а произноситъ въ разговорную трубку (микрофонъ) № своего телефона.

4.

Для переговоровъ съ вызваннымъ абонентомъ слѣдуетъ снять съ крючка слуховую трубку, при-

ложить ее къ уху и начать разговоръ, соблюдая при этомъ слѣдующія условія: надлежитъ говорить безъ крика и напряженія голоса, произносить слово возможно раздѣльно, не скрадывая окончаній и не приближать рта къ воронкѣ (микрофонъ) телефоннаго прибора ближе 3 вершковъ; вообще-же слѣдуетъ имѣть въ виду, что раздѣльность произношенія важнѣе силы голоса.

5.

По окончаніи переговоровъ надлежитъ каждому изъ разговаривавшихъ абонентовъ помѣстить слуховую трубку на свое мѣсто, что необходимо для дѣйствія звонка въ случаѣ послѣдующихъ вызововъ и дать, вмѣстѣ съ тѣмъ, поочередно нѣсколько короткихъ раздѣльныхъ звонковъ. Послѣднее необходимо для извѣщенія центральной станціи объ окончаніи переговоровъ, для разобщенія г.г. абонентовъ между собою.

6.

Г.г. абоненты, у коихъ установлены настольные телефонные аппараты, говорятъ въ воронку, укрѣпленную на одной ручкѣ съ слуховымъ приборомъ, при чемъ во время переговоровъ должны прижимать рукою черную пластинку, имѣющуюся на соединительной трубкѣ между слуховымъ приборомъ и разговорною воронкою.

7.

Техническій надзоръ Поневѣжской телефонной сѣти, на обязанности котораго лежитъ содержаніе проводовъ и аппаратовъ въ исцравности, періодически совершаетъ повѣрку правильности дѣйствія телефоновъ и, въ случаѣ замѣченныхъ неисправностей, тотчасъ-же ихъ устраняетъ. Однако, для большаго убѣжденія въ правильномъ прохожденіи дѣйствія, г.г. абоненты приглашаются производить отъ времени до времени, вызовъ центральной станціи для пробы и личной повѣрки степени чувствительности приборовъ.

8.

Въ томъ случаѣ, когда абонентъ, вызывая центральную станцію, не получаетъ отвѣта, что можетъ произойти вслѣдствіе обрывовъ проводовъ, сообщеній ихъ между собою на линіи и другихъ поврежденій, слѣдуетъ о томъ заявить на центральную телефонную станцію, или-же извѣстить по ближайшему телефону, для принятія надлежащихъ мѣръ къ возстановленію правильнаго дѣйствія.

Начальникъ Виленскаго почтово-телеграфнаго округа Инженеръ (подпись)

Главный механикъ Инженеръ (подпись)

Удостоена медали въ 1900 году.

Фотографія „Викторія“

Удостоена медали въ 1900 году.

подъ управленіемъ

М. ШВОРОНОВИЧА и М. БИРМАНА

Поневѣжъ, Дворянская ул., д. Окулича, ТЕЛЕФОНЪ № 31

Наша фотографія „ВИКТОРІЯ“ обновлена художественными декораціями и аксессуарами. Работы выполняются на всевозможныхъ бумагахъ: полотняной, цвѣтной и др. Снимки производятся при всякой погодѣ и во всякое время.

☛ ПРИНИМАЮТСЯ ТАКЖЕ ЗАКАЗЫ И НА ВЫѢЗДЪ. ☚

Спеціальное художественное ателье для увеличиванія портретовъ до натуральной величины. ЦѢНЫ САМЫЯ УМѢРЕННЫЯ.

Принимаются заказы на фарфорѣ для надгробныхъ памятниковъ.

Съ совершеннымъ почтеніемъ

М. Шворонович и М. Бирманъ.

Частн. землемѣръ-Стар.-Чертеж.

Л. З. Слонимскій

г. Поневѣжъ, Дворянская, д. Окулича,

ТЕЛЕФОНЪ № 31.

выполняетъ землемѣрныя, чертежныя и архитектурныя работы.

АГЕНТСТВА:

„Русскаго Страхов. Общества"

и Страх. общ. „Якорь"

Страхуются отъ огня въ городахъ, мѣстечкахъ и имѣніяхъ: строенія, движимость, товаръ, скотъ, фабрики и заводы, сельскохозяйств.: машины и орудія, живой и мертвый инвентари и проч. Всевозможные виды страхованія жизни, капиталовъ и доходовъ.

Л. В. ГЕРБЕРЪ, ПОНЕВѢЖЪ

Прибрежная улица, собственный домъ,
ТЕЛЕФОНЪ № 119.

Складъ всевозможныхъ русскихъ и заграничныхъ кожъ.

Юфтовые и гамбургскіе товары.

Шорные товары.

телегр.: **Герберъ Поневѣжъ.**

Основ. въ 1878 году

Экипажная и шорная мастерская

Г. КЛЕППЕРА, ПОНЕВѢЖЪ

Аптекарская улица, тел. № 188

Принимаются заказы на всевозможные экипажи и кареты, а также на починку ихъ. Складъ разныхъ готовыхъ экипажей и шорныхъ издѣлій. Пріемъ заказовъ на обивку и заготовленіе мягкой мебели и декоративныхъ работъ; принимается также въ починку старая мебель. **Разныя шорныя издѣлія**. *Большой* **складъ гробовъ** *и вѣнковъ. Работа крайне изящная и прочная. Заказы выполняются въ самый короткій срокъ тщательно и аккуратно.*

Требуйте

ИСКЛЮЧИТЕЛЬНО ПИВА РИЖСКАГО АКЦ. ОБЩ.

„Вальдшлесхенъ"

На складѣ имѣется постоянно разныхъ сортовъ свѣжее пиво въ бочкахъ и бутылкахъ. Доставка пива на домъ БЕЗПЛАТНО.

Оптовый складъ пива „Вальдшлесхенъ"

Базарная площадь, д. Бреговскаго, телеф. № 116

Золотая медаль 1910 г.

Золотая медаль 1910 г.

Серебряная медаль 1910 г.

ФАБРИКА ОБУВИ
КУНИЦА
Х. АРОНОВИЧА,
ПОНЕВѢЖЪ.

Телегр.: **Аронович обуви.** Телефонъ **№ 42.**

ЦѢНЫ САМЫЯ УМѢРЕННЫЯ.

Розничная и оптовая продажа
ОБУВИ
Постоянный громадн. выборъ:
МУЖСКОЙ,
ДАМСКОЙ,
ДѢТСКОЙ
собственнаго производства
— А ТАКЖЕ —
С.-ПЕТЕРБУРГСКОЙ,
ВАРШАВСКОЙ И
РИЖСКОЙ ОБУВИ
наилучшихъ фирмъ.

СКЛАДЪ ГАЛОШЪ
Т-ва „Треугольникъ"
И РАЗНЫХЪ ЗАГРАНИЧНЫХЪ КОЖЪ КАКЪ ТО:
ШЕВРО,
ХРОМЪ,
ЛАКЪ и друг.

Poiedyncza i optova sprszedarż
OBUVIA
WIELKI WYBÓR
MENSKICH,
DAMSKICH,
i DZIECINNYCH
WŁASNEGO VYROBU
a takorż i
PETERSBURSKIEGO I
WARSZAVSKIEGO I
RIŻSKIEGO
nailepschich firm.

SKLAD KALOSZ
T-wa „Triugolnik"
ZAGRANICZNYCH SKUR
SZAVRO,
CHROM
LAKOWYCH i drugich

ЦѢНЫ САМЫЯ УМѢРЕННЫЯ.

Имѣется также мужская, дамская и дѣтская обувь простой работы по очень дешевымъ цѣнамъ.

ТОВАРИЩЕСТВО
РОССІЙСКО-АМЕРИКАНСКОЙ РЕЗИНОВОЙ МАНУФАКТУРЫ
„ТРЕУГОЛЬНИКЪ"

РИЖСКОЕ ОТДѢЛЕНІЕ

Контора: Старый Городъ, № 12. Телефоны 5-43, 67-43

ОПТОВАЯ ПРОДАЖА И СКЛАДЪ

техническихъ, хирург. и разн. резин. издѣлій, какъ-то:

ГАЛОШЪ,

АВТО-

ВЕЛО-

ШИНЪ.

„Треугольникъ", „Дэнлопъ"

Экипажныя шины, приводные ремни, рукава и пр.

Оси, бандажи и принадлежности къ нимъ завода

„ЛЮДВИГЪ НОБЕЛЬ" въ С. Петербургѣ.

КОЖАНАЯ ОБУВЬ, кремъ и аппретура

Т-ва С.-ПЕТЕРБУРГСКАГО мех. производства обуви

„Скороходъ"

Складъ у г. Х. АРОНОВИЧА въ Поневѣжѣ

Мануфакт., сукон. и мѣховая торговля

Я. Этингофа,

Поневѣжъ, Базар. площ., домъ Ц. Браудо,
ТЕЛЕФОНЪ № 138.

Фирма существуетъ съ 1889 г.

Имѣется всегда большой выборъ мануф., сукон. и мѣховыхъ товаровъ, также шелковыхъ и шерстянныхъ матерій, гардинъ, портьеръ и ковровъ по сходнымъ цѣнамъ.

Цѣны безъ запроса. За наличныя 5% скидки.

МАГАЗИНЪ ПОСУДЪ и МЕБЕЛИ

Р. РОЙТЕНБОРДА

Базарная площадь, д. Рабиновича, напротивъ ренск. погреба И. Бреговскаго.

Продажа всѣхъ сортовъ твердой, мягкой,
и вѣнской мебели,
зеркалъ разныхъ фасоновъ.
Желѣзныхъ и англійскихъ кроватей
и матрацовъ
по умѣреннымъ цѣнамъ.
Большой выборъ эмалированной посуды.

НОВАЯ ПЕРВОКЛАС. ХУДОЖЕСТВ. ФОТОГРАФІЯ

І. В. МАТЫСА,

Поневѣжъ, Шадовская ул., рядомъ съ маг. Якубовской, д. Закса.

Фотографія снабжена самыми новѣйшими аппаратами, декораціями и аксессуарами. Работа исполняется на всевозможныхъ лучшихъ бумагахъ и отличается своимъ изяществомъ. Экстренные заказы выполняются въ 24 часа. Спеціальное ателье для художеств. портретовъ до натуральной величины.

ЭКСТРА-СКИДКА ДЛЯ УЧАЩИХСЯ.

Отдѣленіе: Фотографія миніатюр. карточ. „МИНІОНЪ“

ПРИНИМАЮТСЯ ЗАКАЗЫ И НА ВЫѢЗДЪ.

Заказы исполняются тщательно, аккуратно и по самымъ умѣрен. цѣнамъ.

Л. З. Кригеръ, Поневѣжъ,

Базарная площадь, д. Общ. Взаим. Кредита.

Складъ машинъ: швейныхъ, заготовочныхъ и пишущихъ, велосипедовъ, граммофоновъ, газел. лампъ, молочныхъ сепараторовъ и др. Оптическія, фотографическія и электро-техническія принадлежности. Лампочки накаливанія и экономическія. Принимаются разнаго рода починки на вышеозначенные предметы, а также заказы на проводку разнаго рода электричества и электрическихъ приспособленій, для чего имѣется при магазинѣ спеціальный электротехникъ.

БОЛЬШОЙ ВЫБОРЪ МУЗЫКАЛЬНЫХЪ ИНСТРУМЕНТОВЪ.

ТИПОГРАФІЯ

Н. Д. Фейгензона

(Существ. съ 1880 года)

Московская ул., домъ Штейна.

Принимаются заказы на всевозможныя типографскія работы на русскомъ, польскомъ, литовскомъ и еврейскомъ языкахъ, какъ то: книги, брошюры, прейсъ-куранты, отчеты, афиши въ нѣсколько красокъ и бланки всякаго рода.

Типографія снабжена самыми изящными шрифтами, а также имѣетъ большой выборъ украшеній новѣйшаго стиля и всевозможныхъ клише.

Исполненіе скорое, изящное, аккуратное и дешевое.

Б. А. Гейманъ

г. ПОНЕВѢЖЪ

(магазинъ существуетъ съ 1836 г.)

Представитель фортепіан. фабрики

А. Шредера.

СКЛАДЪ МАШИНЪ:
ШВЕЙНЫХЪ,
ЗАГОТОВОЧНЫХЪ,
ЧУЛОЧНЫХЪ,
ПИШУЩИХЪ И
СТИРАЛЬНЫХЪ,
ВЕЛОСИПЕДОВЪ,
ГРАММОФОНОВЪ,
ПАТЕФОНОВЪ,
ГАЗ. ЛАМПЪ И
ФОНАРЕЙ,
МОЛОЧНЫХЪ
СЕПАРАТОРОВЪ,
ОГНЕУПОРНЫХЪ
ШКАФОВЪ И
ЭЛЕКТРИЧЕСКИХЪ
НОВОСТЕЙ.

При складѣ имѣется мастерская для разнаго рода починокъ и для перезмалировки велосипедовъ и проч.

Электро-механикъ

П. В. КАЛЪ,

гор. Поневѣжъ, Ков. г. уголъ Владимирской и Соборной ул.,

ТЕЛЕФОНЪ № 200.

Принимаю работы по вводу электрическаго освѣщенія въ конторы, заводы и квартиры, ремонтъ и устройство телефоновъ, электрической сигнализаціи, звонковъ, громоотводовъ на башняхъ и домахъ.

Исполненіе всевозможныхъ механическихъ работъ дома и внѣ дома. Постоянный запасъ электротехническихъ принадлежностей. РАБОТУ ИСПОЛНЯЮ СКОРО и АККУРАТНО по умѣреннымъ цѣнамъ.